

# Disaster Assistance Application

*Aplicación para Asistencia de Desastre*



## Contact Information – Información de Contacto

Name - <i>Nombre</i>	
Street Address - <i>Dirección</i>	
City ST ZIP Code - <i>Ciudad, Estado, Código</i>	
Contact Phone - <i>Numero de Contacto</i>	
E-Mail Address - <i>Correo Electrónico</i>	

During which time of day are you available to be contacted?

*A qué hora del día está disponible para ser comunicado?*

- Weekday mornings - Entre semana en la mañana (9:00 am – 12:00pm)  
 Weekday afternoons – Entre semana en la tarde (12:00pm – 4pm)  
 Weekday evenings – Entre semana en las noches (4:00pm - 7:00pm)

## Assistance - Asistencia

As a result of this disaster, do you need assistance in any of the following categories? (select all that apply)

*Como resultado de este desastre, ¿necesita asistencia en cualquiera de las siguientes categorías? (seleccione todas las que correspondan)*

- Financial - Financiero  
 Food (Social Services) - *Comida (Servicios Sociales)*  
 Clothing (Social Services) - *Ropa (Servicios Sociales)*  
 Baby Supplies/Clothing/Diapering Materials (Gabriel Project) – *Materiales para Bebe/Ropa/Pañales (Proyecto Gabriel)*

## Living Situation – Estado de Vivienda

What describes your housing/living situation prior to the disaster? (select all that apply)

*¿Qué describe su vivienda / situación de vida antes del desastre? (seleccione todas las que correspondan)*

- Rent / Renta  
 Own / Dueño

Adults in the home: \_\_\_\_\_ (*number*) Children in the home: \_\_\_\_\_ (*number*)

*Número de Adultos en el hogar*

*Número de Niños en el hogar*

## Flood Status – Estado de Inundación

Has your home flooded as a result of this disaster?

*¿Su casa fue inundada como resultado de este desastre?*

- Yes / Si  
 No  
 Unknown / No se sabe (Have not been allowed to return home/ No se les ha permitido regresar a casa)

**For office use only:**

Accepted by: \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_

Assistance Type (Circle one): Financial | Food | Clothing | Baby Items

Assistance Amt: \$ \_\_\_\_\_